

**C 8. \*Malalties de les ovelles i de les cabres**

cast. *enfermedades de las ovejas y de las cabras*; fr. *maladies des brebis et des chèvres*;  
it. *malattia delle pecore e delle capre*

Q 1518

- 11 ■ gam →
- 12 ■ pik'otə  
□ m<sub>1</sub>al də p'ews  
+ →
- 15 ■ pik'otə  
□ glusup'edə
- 16 ■ gəm'aðə →
- 20 ■ m<sub>1</sub>al də p'ew →  
□ b'aʒu →  
+ →
- 22 ■ glusup'edə  
□ fəʔ<sub>1</sub>erə ðə k'ap  
+ →
- 23 ■ gusup'edə  
□ gəβ'aru  
+ →
- 28 ■ piɣ'otə →
- 29 ■ gəβ'aru →  
□ m<sub>1</sub>al də p'ews  
+ →
- 30 ■ gusup'edə  
□ piɣ'otə  
+ →
- 32 ■ gəβ'aru →
- 34 ■ f<sub>1</sub>eβ<sub>1</sub>rəz ðə m'altə  
□ m<sub>1</sub>al də p'ew  
+ →
- 36 ■ m<sub>1</sub>al də p'ews →

- 39 ■ gəβ'aru →  
□ glusup'εðə →  
+ →
- 43 ■ gələm'o  
□ glusup'εðə  
+ →
- 45 ■ gusup'εðə →  
□ əmpərðiw'arsə →  
+ →
- 52 ■ pəp'erə  
□ m,al də p'εw  
+ →
- 55 ■ r'oɲə  
□ s'arnə
- 56 ■ m,al də p'εw  
□ r'oɲə
- 58 ■ glosop'εðə →  
□ s əmɸəl'aβən →
- 60 ■ əntrip'ats →  
□ m,al də βrəɣ'e
- 82 ■ m,al də βriɣ'e
- 85 ■ m'ɔlva →  
□ avulvar'ara →
- 87 ■ bask'iɫa  
□ karβ'uɲko  
+ →
- 94 ■ pat'era  
□ m,al de β'oka →  
+ →
- 109 ■ koʃ'eza
- 113 ■ t'iɲe →  
□ r'oɲe →  
+ →

- 117 ■ glosop'εða →  
□ amfermet,ad de la m'εlsa  
+ →
- 119 ■ glasop'ereϕ  
□ r'oneϕ  
+ →
- 120 ■ tuβ<sup>a</sup>rkul'os →  
□ r'oneϕ  
+ →
- 122 ■ pat'era →
- 123 ■ pət'erə  
□ m,al al bray'e
- 129 ■ amp'atʃ
- 130 ■ pat'era  
□ piy'ota
- 131 ■ pat'era  
□ piy'ota
- 132 ■ pat'era  
□ m,al de βray'e  
+ →
- 133 ■ p,el de mam'ελε
- 134 ■ pat'era  
□ m,al de m'oros  
+ →
- 135 ■ est,a ðe f'el →  
□ tuβerkul'oza →  
+ →
- 136 ■ pat'era  
□ malgr'a
- 137 ■ piy'ota  
□ pelað'ura →  
+ →

- 138 ■ pat'era  
□ malgr'a →
- 139 ■ pat'era →  
□ malgr'a  
+ →
- 140 ■ pes'ujna  
□ b'aso
- 141 ■ r'oja  
□ pet'it →
- 142 ■ pat'era  
□ m,al del p'ap
- 143 ■ amp'atʃ  
□ m,al de pes'ujna
- 145 ■ m,al de la f'el →  
□ riŋ'ons  
+ →
- 146 ■ b'aso →  
□ muð'ora →
- 148 ■ peð'ero →  
□ malgr'a →
- 149 ■ pat'era  
□ bask'iʎa  
+ →
- 150 ■ pat'era  
□ seð'eʎa →  
+ →
- 151 ■ f'el  
□ b'aso →  
+ →
- 152 ■ vask'iʎa  
□ piŋ'ota →  
+ →

- 155 ■ p,el de mam'ela
- 156 ■ f,εβrez m'altes →  
□ m,al de pes'una →  
+ →
- 157 ■ bask'ila  
□ pes'una  
+ →
- 159 ■ pes'una →  
□ rođam'enta →
- 160 ■ karb'ujko  
□ bask'ila  
+ →
- 162 ■ pes'una  
□ b'aso  
+ →
- 166 ■ est,a mođ'ora →  
□ dol,or đe β'entre
- 167 ■ m,al de β'entre  
□ pormon'ia  
+ →
- 168 ■ pes'una

sense resposta

1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 13, 14, 17, 18, 19, 21, 24, 25, 26, 27, 31, 33, 35, 37, 38, 40, 41, 42, 44, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 53, 54, 57, 59, 61, 62, 63, 64, 65, 66, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 76, 77, 78, 79, 80, 81, 83, 84, 86, 88, 89, 90, 91, 92, 93, 95, 96, 97, 98, 99, 100, 101, 102, 103, 104, 105, 106, 107, 108, 110, 111, 112, 114, 115, 116, 118, 121, 124, 125, 126, 127, 128, 144, 147, 153, 154, 158, 161, 163, 164, 165, 169, 170, 171, 172, 173, 174, 175, 176, 177, 178, 179, 180, 181, 182, 183, 184, 185, 186, 187, 188, 189, 190

#### INFORMACIÓ COMPLEMENTÀRIA

- 11 ■ Mot en relació: [gəm'ađə], referit a l'ovella
- 12 + [r'ojə]//[pəlmun'ia]//[k,əb də s'aŋs] Segons l'inf., en [p,εkəm m'ol]//[m,al ə lə pərđ'iw]
- 16 ■ MORF Ataca el fetge de l'animal quan menja herbes dolentes, com el [bruʃ'ə]

- 20 ■ = [pɛw ɣr'ɔs] □ Es posa a l'espatlla + [sup'ɛðə] // [piɣ'ɔtə] // [gəβ'aru] 'mal al peu'
- 22 + [s'arnə] // [bən,i b'ɔzə] MORF
- 23 + [əmfri]f'aðəs] // [gləm'o] = [g'ləm'o] A les galtes // [m,al də f'el] // [f'eβrəs] // [mam'itis]
- 28 ■ "És la verola"
- 29 ■ S'ofeguen + [glusup'ɛðə] Mal que se'ls posa als peus i gairebé no poden caminar
- 30 + [gəβ'aru] A les ungles // [urβ'iλə] Només les cabres, als ulls // [m,al əl bərɣ'e] // [uβ,ελə məm'aðə] Per una serp // [k,αβrə məm'aðə] Per una serp
- 32 ■ Al peu
- 34 + [gəβ'aru] Als unglots // [rəŋk'iʒə] Als unglots // [pɛw ɣr'ɔs] // [k,ɔb də s'aŋ] // [diər'eə] "Van [əskəɣət]f'aðəs]" // [gusup'ɛðə]
- 36 ■ A causa de la humitat
- 39 ■ Als peus □ Als peus + [bri'ans] A la pell // [r'oɾə] A la pell
- 43 + [əmf'ləməs]j'ons] // [r,εm də s'aŋs]
- 45 ■ = [m,al də p'ɛw] □ MORF + [m,al də f'el]
- 52 + [pəlmun'iə] // [m,at də f'ɛt] // [umf'ləməs]j'o] A les mamelles
- 58 ■ Enq. compl. de 2000 □ MORF "Aquesta bèstia està [əmfəl'aðə], que tenia mal al fel"; enq. compl. de 2000
- 60 ■ MORF Quan s'atipen massa
- 85 ■ Enq. compl. de 1996 □ MORF Context: [uv,ελa avulvar'ara]; enq. compl. de 1996
- 87 + [glosop'eða] // [pat'era] // [m,al de βray'ero] // [r'oɾa] // [peð'ero]
- 94 □ 'glossopeda' + [pik'aða] MORF Context: [est,an pik'aðas] "Bruso" // [karβ'uŋko] // [piɣw'eta]
- 113 ■ De les cabres; enq. compl. de 1991 □ De les ovelles; enq. compl. de 1991 + [piɣ'otɛ] Enq. compl. de 1991 // [rebut'i] MORF "Quan les ovelles [s'omflen] menjant certes herbes amb deliri"
- 117 ■ "Tots els de casco tallat" + [f,eβrə m'alta] // [se ls k,aske l bray'e] MORF
- 119 + [t'iŋɛ] // [m,al de m'oro] // [m,al de muɣr'o] // [est,an amfel'aðes] MORF // [bray,e kask'at] // [bray,e fibl'at] // [f'eβres]
- 120 ■ MORF + [pap'ere] // [glosop'eðe]
- 122 ■ Referit a les cabres
- 132 + [b'anθo] Per massa grasses
- 134 + [m,al de t'etes]
- 135 ■ MORF □ MORF + [ampalom'aða] MORF Del fetge // [de p'ɔta] MORF
- 137 □ De les cabres + [pat'era] // [malgr'a]
- 138 □ = [b'ando]
- 139 ■ Referit als animals amb peülla + [b'aθo]
- 141 □ 'mal a la peülla'
- 145 ■ = [amfel'aða] MORF + [b'aβa] // [k,ɔb de s'aŋ] // [mobelizas]j'o] // [m,al de βray'e] // [aŋk'inə]

- 146 ■ Enq. compl. de 1995 □ Referit a l'ovella; enq. compl. de 1995
- 148 ■ 'febre aftosa' □ 'carboncle'
- 149 + [r'oŋa]//[m,al de m'oro]
- 150 □ Referit a les cabres + [f,εβrez m'altεs] Referit a les cabres
- 151 □ = [bask'iλa] + [refreð'at]//[mama'uλ] Del braguer//[fis'a] Del braguer//  
[p,εl de mam'eλa] Del braguer//[pes'ujna]//[r'oŋa]//[piγ'ota]
- 152 □ Referit a ovelles + [pis'ujna] Referit a ovelles//[r'oŋa] Referit a cabres//  
[morsal'at] Referit a cabres//[pet'i] Referit a cabres
- 156 ■ Referit a cabres □ Referit a cabres + [s'arna] Referit a cabres//[p,εl de  
mam'eλa] Referit a cabres//[tum'ors] Referit a cabres//[t'izikes] MORF  
Referit a ovelles
- 157 + [piγ'ota]
- 159 ■ Referit a les ovelles □ Referit a les ovelles
- 160 + [peð'era]
- 162 + [bask'ijna]//[um p,εl de mam'eλa]//[pik,a ðe murð'ajo] Al braguer
- 166 ■ MORF "No menja, com si no estigués bé del cap"
- 167 + [m,al de pes'ujna]//[moð'oro] MORF [ke se m b, a wm p,og l anim,al  
del k'ap]